。各缺董四名。請轉商託權。或改選。赴下次會。卅日奚縣長。率隊剿廊背。關龍帶傷逃。餘決著匪梁進。香蘭叩。

●寗陽餘慶堂交代情形

寗陽餘慶堂。於六號晚九時行交代禮。職員到者。極爲踴躍。茲將其行禮秩序錄下。㈠就位。㈡全體起立。向國旗行三鞠躬禮。㈢全體職員。向新總理行一鞠躬禮。㈣請新總理朱浚裘君演說。㈤請舊任財政朱光纘君。報告進支數目。㈥職員演說者。有黃昭鵬、黃鏡波、李世璠、馬鏡池、陳宜耀、李奕柱、劉孔正、甄志慶、朱學年、黃錦成、黃雲晃、黃鼎臣、余文中、黃寬珠、余玉中、黃賀穰等、議論風生。大多互相勸勉。以爲本邑服務。直至十一時。乃茶會而散。洵盛會也

●邦人衣館被刦

詩磨街七八〇號洗衣館華人華利「譯音」。五日下午五点半鐘。被兩强徒闖入。有一名拔手槍指嚇。餘壹匪搜銀櫃。掠去現款三十元。出門而逸。此案發生數点鐘後。失主始將情投訴警署。

●黃江夏總堂複選揭曉

黃江夏總堂。昨七日舉行複選各科職員。茲探得各科當選人錄下。總理昂湛。協理公權。正書記蘭玉。副錦帆。交際洽昌。文甫。司庫昭鵬。紀杰。監督愼余。祖德。核數子衡。鏡波。議員大衛。適爲。松茂。錦成。雲晃。寬珠。灼衍。紀堯。冠德。敬三等。聞是屆當選諸君。素來對於家族自治及社會公益慈善事業。均熱心服務。想該堂自治前途。當必大有進展也。

●西厨工會行交代禮

西厨工會於四日午後八鐘。舉行新舊職員交代典禮。會員畢集。座爲之滿。首由贊禮員謝朝宣宣布開會理由。請主席雷卓平就位。與各會員行交代禮。即請來堯將經年數目表明。繼演講者陳祖、振三、平光、齊長、文田、永年、壹之、洪丙、康文、等君。次第發揮。美不勝收。時至拾一点。餉以茶會。洵盛況也。

●文彊學校舉行第二次畢業禮預誌

文彊學校。現定拾號下午五時。舉行第一次高級畢業典禮。並請領事。中華會館主席。報界。學界。及埠內名流。到場觀禮。屆時當有一番鬧熱。並聞該校因此次畢業者。共有廿壹名之多。故特開中學補習級。以便各生升學。其上課時間。自下午七時半起。至九時半止。各種教科書。均遵照教育部所規定者。由黃公權黃鏡波二君分任。如有欲學習中學功課之男女青年。可速往該校報名肄業。以求高深智識可也

●謝德怡取道本埠回國

西報昨載稱。波士頓埠華商會總理謝德怡博士。曾在坎屬以演講著名。行將抵本市。取道回華。以應南京政府之召。謝氏之演講。大有造於坎屬商業。彼每到一處。晉謁之者。若詢以坎屬商業情形。彼必極力揄揚。有坎境內生產日增。與出口貨日多等語。伊嘗謂坎拿大爲世界諸國中最發達之一。麥穀運售於中國。由千一百萬英斗。增至六千八百萬英斗。去年全坎所產麥穀約九萬萬英斗云。據南京消息。未明言授謝氏何職。祇云政府召之回國耳。

各埠新聞

●致公堂憲政党紀念蔡松坡

柯京函。本處致公堂憲政黨。去月廿五慶祝蔡松坡將軍再造共和之日。兩黨同人于下午兩點。聯合在憲政黨舉行紀念。黨所高懸五色國旗。首由憲政黨會長譚文鏡請衆起立向蔡公遺容致敬。隨推熊世安主席。宣布開會理由。並講蔡公推翻洪憲。護國功勳。歷盡許多艱鉅。致有今日。即請龔若愚演講蔡公生平史畧。續有梁國安。伍勳瑞演講。皆贊頌蔡公偉績。沒齒難忘云。是次人數甚爲擠擁。至鐘鳴五下。茶會盡歡而散。

●岡州會館支部交代誌盛

域埠函。岡州會館支部。六號晚舉行交代禮。到會者非常踴躍。座無虛位。首由林之清贊禮㈠齊集㈡領衆起立向國旗二鞠躬㈢主席梁仕統就位㈣主席宣布開會理由。報告去年所辦事業均稱順利㈤財政長余潤和宣布進支數目。以及福慶堂收入之出口票逐一說明。比對往年大有進步㈥全體起立與新舊職員行一鞠躬禮㈦新會長高雲山就位。發揮政見㈧職員演說者。陳礽梅。余春和。呂楫。宋昭焯。黃蟾求。關崇康等發揮偉論㈨會員相繼演說者。阮晉。何觀大。胡德盈。陳奕等。每次演畢。鼓掌聲達戶外㈩茶會。洵盛會也。聞此次選舉得人。均熱心公益。將來振興會務。可爲該會前途賀。

●邦人賭案上訴得直

古壁埠函。華人胡德。前被控爲開賭案。小衙法官判令罰銀五拾元。另繳衙費。若無罰欵繳出。要入獄二月。胡氏不服。將案上訴大衙。去月廿九日開審。被告律師將上訴理由辯論。法官高靈氏。廉得其情。謂按照英法律。凡屬刑事訴訟。祇有英皇一人有權主控。今此案主控者。爲一地方上暗差。從法理上着想。不但手續不合。且有危害羣衆權利。如胡德有不法行爲。開場聚賭事。自應根據法律手續。以英皇之名主控。今此案舍英皇之名而不用。專用一地方之暗差。不論胡有無不法之事。而小衙判其有罪。實屬不合法理。爲保護羣衆權利計。本官祇有將案批消耳。今更鄭重聲明。如以個人名義主控。縱然得國會之許可。此等舉動。論其性質。實屬有褻瀆英皇之威嚴。

●太平洋岸大學年會紀聞

美國加省綱甘李埠函。本埠附近之國立女界青年會。離三藩市約壹百五十英里。背山面海。風景優美。太平洋西南岸三拾間大學。每年乘年假之暇。在該處舉行會議。本屆年會。由拾貳月廿六日起。至正月一日止。赴會學生二百九十八名。另特請演說員及指導員貳拾二名。艾廸博士爲世界著名之人物。曾到中國數次。特由美東紐約西來赴會。每日均有艾廸博士演說。其演講題目。如非戰問題。婚姻問題等。余日章博士因不暇赴會。有祝詞壹通。郵寄到會。表示敬意。至於該年會工作。每日有演說會。及公開討論。體育比賽。旅行交際等。種種工作。均有益德智體羣四育者。此次年會。中國學生赴會者。有趙伯壽。朱如濡。李清華。黃禧。周元成。李崇伸。鮑九思。徐錫良。黃汝光。李金泰等君共十名。乃來自加省大學。士丹佛大學。加省南部各大學。及檀山夏威夷大學。

●吳貫叅死案消息

桑巴倫七日電。以做住家工爲業之華人蝦利吳「即吳貫叅」在本處華區內華婦依化才之家內。吞槍自殺。聞伊因經濟困難。故自萌短見。吳氏死事原因複雜。傳說不一。官定於七日驗屍審訊。旋因應雲埠至德堂之要求。退遲至九號「星期叅」然後舉行。俾死者之兄弟。到來勘驗。聞身僱有狀師全來云。

●致公堂憲政党紀念蔡松坡

柯京函。本處致公堂憲政黨。去月廿五慶祝蔡松坡將軍再造共和之日。兩黨同人于下午兩點。聯合在憲政黨舉行紀念。黨所高懸五色國旗。首由憲政黨會長譚文鏡請衆起立向蔡公遺容致敬。隨推熊世安主席。宣布開會理由。並講蔡公推翻洪憲。護國功勳。歷盡許多艱鉅。致有今日。即請龔若愚演講蔡公生平史畧。續有梁國安。伍勳瑞演講。皆贊頌蔡公偉績。沒齒難忘云。是次人數甚爲擠擁。至鐘鳴五下。茶會盡歡而散。

●岡州會館支部交代誌盛

域埠函。岡州會館支部。六號晚舉行交代禮。到會者非常踴躍。座無虛位。首由林之清贊禮㈠齊集㈡領衆起立向國旗二鞠躬㈢主席梁仕統就位㈣主席宣布開會理由。報告去年所辦事業均稱順利㈤財政長余潤和宣布進支數目。以及福慶堂收入之出口票逐一說明。比對往年大有進步㈥全體起立與新舊職員行一鞠躬禮㈦新會長高雲山就位。發揮政見㈧職員演說者。陳礽梅。余春和。呂楫。宋昭焯。黃蟾求。關崇康等發揮偉論㈨會員相繼演說者。阮晉。何觀大。胡德盈。陳奕等。每次演畢。鼓掌聲達戶外㈩茶會。洵盛會也。聞此次選舉得人。均熱心公益。將來振興會務。可爲該會前途賀。

●邦人賭案上訴得直

古壁埠函。華人胡德。前被控爲開賭案。小衙法官判令罰銀五拾元。另繳衙費。若無罰欵繳出。要入獄二月。胡氏不服。將案上訴大衙。去月廿九日開審。被告律師將上訴理由辯論。法官高靈氏。廉得其情。謂按照英法律。凡屬刑事訴訟。祇有英皇一人有權主控。今此案主控者。爲一地方上暗差。從法理上着想。不但手續不合。且有危害羣衆權利。如胡德有不法行爲。開場聚賭事。自應根據法律手續。以英皇之名主控。今此案舍英皇之名而不用。專用一地方之暗差。不論胡有無不法之事。而小衙判其有罪。實屬不合法理。爲保護羣衆權利計。本官祇有將案批消耳。今更鄭重聲明。如以個人名義主控。縱然得國會之許可。此等舉動。論其性質。實屬有褻瀆英皇之威嚴。

●太平洋岸大學年會紀聞

美國加省綱甘李埠函。本埠附近之國立女界青年會。離三藩市約壹百五十英里。背山面海。風景優美。太平洋西南岸三拾間大學。每年乘年假之暇。在該處舉行會議。本屆年會。由拾貳月廿六日起。至正月一日止。赴會學生二百九十八名。另特請演說員及指導員貳拾二名。艾廸博士爲世界著名之人物。曾到中國數次。特由美東紐約西來赴會。每日均有艾廸博士演說。

●吳貫叅死案消息

桑巴倫七日電。以做住家工爲業之華人蝦利吳「即吳貫叅」在本處華區內華婦依化才之家內。吞槍自殺。聞伊因經濟困難。故自萌短見。吳氏死事原因複雜。傳說不一。官定於七日驗屍審訊。旋因應雲埠至德堂之要求。退遲至九號「星期叅」然後舉行。俾死者之兄弟。到來勘驗。聞身僱有狀師全來云。

●岡州會館支部交代誌盛

域埠函。岡州會館支部。六號晚舉行交代禮。到會者非常踴躍。座無虛位。首由林之清贊禮㈠齊集㈡領衆起立向國旗二鞠躬㈢主席梁仕統就位㈣主席宣布開會理由。報告去年所辦事業均稱順利㈤財政長余潤和宣布進支數目。以及福慶堂收入之出口票逐一說明。比對往年大有進步㈥全體起立與新舊職員行一鞠躬禮㈦新會長高雲山就位。發揮政見㈧職員演說者。陳礽梅。余春和。呂楫。宋昭焯。黃蟾求。關崇康等發揮偉論㈨會員相繼演說者。阮晉。何觀大。胡德盈。陳奕等。每次演畢。鼓掌聲達戶外㈩茶會。洵盛會也。聞此次選舉得人。均熱心公益。將來振興會務。可爲該會前途賀。

●邦人賭案上訴得直

古壁埠函。華人胡德。前被控爲開賭案。小衙法官判令罰銀五拾元。另繳衙費。若無罰欵繳出。要入獄二月。胡氏不服。將案上訴大衙。去月廿九日開審。被告律師將上訴理由辯論。法官高靈氏。廉得其情。謂按照英法律。凡屬刑事訴訟。祇有英皇一人有權主控。今此案主控者。爲一地方上暗差。從法理上着想。不但手續不合。且有危害羣衆權利。如胡德有不法行爲。開場聚賭事。自應根據法律手續。以英皇之名主控。今此案舍英皇之名而不用。專用一地方之暗差。不論胡有無不法之事。而小衙判其有罪。實屬不合法理。爲保護羣衆權利計。本官祇有將案批消耳。今更鄭重聲明。如以個人名義主控。縱然得國會之許可。此等舉動。論其性質。實屬有褻瀆英皇之威嚴。

▼◎▲維城致公總堂通告

爲通告事現據本堂昆仲黃珠世君函稱國民党党蠹恃勢凌人藉案架陷自身幾權不測家產慘被標封懇請予以援助等由竊思本堂提倡反清復漢二百餘年前仆後繼不屈不撓彼國民党首領之孫文固亦本堂之壹份子當其流亡海道之日非大埠致公堂爲之具保且不得登岸美洲辛亥三月廿九之後非本屬各致公堂賣產籌餉資助以數拾萬金彼且無由發展是本堂玉成民國何負於孫文詎孫氏因本堂不允聽其亂命附入同盟會遂得魚忘筌海外孫党吸其餘毒挾意氣之私眦睚之怨亦亟欲消滅本堂俾得成其土豪資格則我昆仲撫今追昔其應憤慨爲何如也今春域埠槍殺重案起訴由於政府曲直判諸法官非本堂所得而左右且兇犯李林固黨報所屢言爲致公堂人也則訴訟勝負更與該党何關詎党蠹虺蜴爲心虎威狐假竟在國內架陷我昆仲而號稱政府者亦偏聽輕信長奸濟惡寧不可怪今黃君已先遭其殃而同人皆可危慮其應憤慨又爲何如也嗚呼嬴秦暴虐民衆豈得自由闖党兇殘東林遍遭荼毒自古如斯於今爲烈竊君事件本堂除設法予以相當援助外合行通告仰我洪門人士知現在咸處壓迫之下尤當具强毅圖存之精神富貴不能淫貧賤不能移威武不能屈以反清者反抗暴党以復漢者維護洪門務期公理昌明光大五祖乃已是則本堂之厚望也願共勉之此佈

▼◎▲鳴謝

敬啟者本會成立以來歷蒙僑梓團體會員厚惠兼金珍品等拜領之餘同人等不勝感激謹登數言於報端并將民國十七十八兩年惠助芳名布列以鳴謝悃

雲埠酒館聯工會啟

民國十七年惠助芳名列下

達權音樂隊賀金三元　域埠同業賀金拾元
北京樓賀金五元　沈德基經費四元　林善同經費三元
黃雲滉經費二元五　美南樓經費二元　鄭翊修經費二元
李道錫經費貳元　李理發經費壹元　劉伍經費一元
黃增曾經費三元　霍瑞蓮經費二元　陳仕顯經費二元
伍炳林經費一元　張彬經費一元　曾勇經費五元
唐白璉經費四元　蘇洽經費二元　吳松經費二元

民國十八年惠助芳名列下

達權社賀金五元　達權音樂隊賀金五元　關深賀金壹元
瑞華樓賀金五元　王月華莫月容同賀金十元
域埠同業全賀金八元五　李漢紙捲煙五百枝
黃雲滉經費九元　莫雪妃經費二元　美南樓經費二元
吳森經費貳元　党近鄭兆松經費貳元　林源經費三元
張蕙生經費二元　何月卿經費二元　劉瓊生經費貳元
伍學釗經費二元　李理發經費一元　曾勇經費二元

▼◎▲尋人廣告

啟者現有廖錫泮字顯波台山長塘鶴洲人氏年約四拾左近向居本埠前數日往日本街夾近碼頭之西餐館僱工自因元月一日晨早六點由住所返工後不見復回同住房人四圍訪查不知下落經數天弟因有外甥之姻親伊廖姓昆季亦在爲掛慮特爲登報佈告如有僑梓知其踪跡懇字報及感恩不淺而錫泮見此告白即字前來免爲衆懸念可也

通訊處　美和號 134 Pender St. E.
廖炳記 147 Pender St. E.
美和金舖許昌彰啟

▼◎▲片市魯別致公堂十八年職員表

會長　馬心耀
中文書記　曾傳熹　馬心廣
西文書記　陳宜偉　陳齊富
財政　周如祿　鄭修亮
議長　方直民　鄭修亮
監督　熊宗璧　陳文職
核數員　黃臣琰
庶務員　馬心廣
周道靚　馬君靈
周濫沛　馬奕
馬蕃

議員

周維潤　陳忠　駱義順　鄭厚恩　黃熾　周栢
葉君棟　雷松　曾傳鎣　馬大池　陳昌　劉安
馬榮公　陳燕公　黃福昌　林直　馬駿

▼◎▲鳴謝

啟者弟此次倦遊歸國荷蒙各親友昆仲盛筵祖餞或厚贈贐物感激殊深因行程匆迫未及踵門謝別謹登數言以鳴謝悃

弟蔣思道謹啟

▼◎▲催收月費

啟者本總公所成立至來遞年全賴各昆仲繳納月費以資維持然而繳納者固多尚欠者亦屬不少經昨全體會議通過執行第拾七條章程壹律催收故特通告仰各昆仲將前所欠之月費如數繳來以資挹注切勿延悞爲禱此佈

Lee Dun Dong
127½ Lender St. E. Vancouver B. C.
民國拾七年拾二月廿日

雲埠李敦宗總公所謹告

華新書局
新張有獎品之特別大減價廣告

古今書籍
文房用具
中西良藥
化粧香品

舖在鑑拾片打鈴第一百三十號
Wah Sun Book Shop
130 Pender St. E. Vancouver, B. C.

本書局新張伊始爲提倡祖國文化及招徠生意起見爰特將各書籍一律八五折廉沽期限三十天（由十二月拾二號起至明年元月拾一號止）其餘如文房用具藥物化粧品等等亦盡行九折平賣期限拾天（由十二月拾二號起至廿一號止）每次購書物滿一元者仍有獲領獎品之希望領獎拾五名獎品價值由壹元起至七元五毛止獎品條例詳載新民國報本書局告白欄本書局亦有印備函索即寄

華僑工人寫信法　四毛
洋庄中華尺牘大全一元三　叅毛五
速成英文讀本　五毛
模範英文尺牘　八毛
聖湖艷影五毛　五毛
海上十姊妹　壹元五
柳暗花明錄　四毛
國恥痛史　六毛
秘密女子　三毛
房中醫　壹元二
最新種子法　三毛
最新花柳病醫治法　五毛
唱戲入門　一毛五
民國十七年十二月十二號

歐洲情史　七毛
絕代香艷史　六毛
實用兒科經驗良方　四毛
交際術　壹毛五
長生不老法　五毛
中國旅行指南　七毛
歐美女子教育史　三毛
國際間瞎草案　二毛
青年寶鑑　一元二
簡明園藝學　貳毛
雙婿案　二毛五
簫笛新譜　二毛五

圖書目錄印備函索即奉
雲埠華新書局啟

▼◎▲鳴謝

啟者本團去月拾六號舉行懇親大會慶典叨蒙各界諸君及洪門各團體惠我賀儀珍品感激之至謹登數言以伸謝忱

駐坎屬錦碌洪門第三區聯衛團謹啟

茲將各界贈送賀儀珍品開列於后

維城致公總堂祝詞　維城達權總社祝詞　云暗致公堂祝詞
云寧維揚體育會蔣華宣講社祝詞　二埠致公堂達權社祝詞
加罅猫致公堂賀金五元祝詞　五洲總堂公論晨報祝詞
本埠設地餐館賀金五元祝詞　卡城致公堂達權社祝詞
片臣致公堂賀金五元祝詞　衆補碌致公堂達權社祝詞
維城岑永和鄧雲章祝詞　墨國渭省粗市畔埠致公堂祝詞
片市老別致公堂祝詞　企城李常立黃八梁吉祝詞
党近達權社祝詞　企城致公堂達權社祝詞
企城鄭解胡焯雷槐逐梧祝詞　本埠致公堂祝詞
企城李灼南黃春雷宜穩祝詞　本埠達權社祝詞　本埠朱晃
周卓萬合號祝詞　云寧懇親觀光團同人祝詞
本埠林德仁謝維燧黃德衍謝家張燦黃基祝詞
笠城致公堂祝詞　衆城致公堂達權社祝詞
都城致公堂達權社祝詞　滿城致公堂達權社祝詞
第四區聯衛團祝詞　夏路福市致公堂祝詞
民新號賀金五元　天字檯賀金五元　地字檯賀金五元
玄字檯賀金五元　黃字檯賀金五元　均和檯賀金五元
鄭美夫人賀金五元　黃妹賀金三元　梁述堯賀金二元
周女賀金一元　萬合檯賀金三元　周家藻賀金二元五
日人園田賀金壹元
滿城致公堂　雲埠大漢報　雲埠曹懋森　祝電各一
企連打埠
吉昌隆　吳應早　梁藹　李本　李賞　陳球　黎壯猷
祝電各一
補謝瑞獅遊街漏登賞金芳名列后
周女君　顏耀君

▼◎▲代郵

酒館工會同業先生大鑒敬啟者昨蒙同業諸君舉弟當明年本會正書記之職自愧學識謭陋難担鉅責現因工務羈身無暇兼顧誠恐辜負職責有碍會務是以函達　台端辭去本職仰爲另選賢能充任不勝翹企此候　羣安

民國拾七年拾二月廿七日　李漢謹啟